

記入例 EXAMPLE

日本国政府法務省
Ministry of Justice, Government of Japan

在留資格認定証明書交付申請書 APPLICATION FOR CERTIFICATE OF ELIGIBILITY

両面印刷不可 Do not print on both sided.

写真

Photo

45mm × 30mm

出入国管理及び難民認定法第7条の2の規定に基づき、次のとおり同法第7条第1項第2号に掲げる条件に適合している
Pursuant to the provisions of Article 7-2 of the Immigration Control and Refugee Recognition Act, the certificate showing eligibility for

【No.3】Please fill in your FULL name ALL IN CAPITAL LETTERS just as it shows on your passport(In the SAME spelling as in passport).

1 国籍・地域 Nationality/Region	JAPAN	2 生年月日 Date of birth	yyyy	年 Year	mm	月 Month	dd	日 Day							
3 氏名 Name	SATO TARO														
4 性別 Sex	男 Male	5 出生地 Place of birth	Tokyo, JAPAN			6 配偶者の有無 Marital status	有・無 Married / Single								
7 職業 Occupation	Student	8 本国における居住地 Home town/city	XXX Yoto, Utsunomiya, Tochigi, 321-8505 JAPAN												
9 日本における連絡先 Address in Japan	栃木県宇都宮市峰町350														
電話番号 Telephone No.	028-649-8167														
10 旅券 Passport	(1) 番号 Number	XXXXXXXXXX		(2) 有効期限 Date of expiration	yyyy	年 Year	mm	月 Month	dd	日 Day					
11 入国目的 Purpose of entry	目的のいずれか該当するものを選んでください。 Check one of the following: <input type="checkbox"/> I「教授」 "Professor" <input type="checkbox"/> L「企業内転勤」 "Intra-company Transferee" <input type="checkbox"/> N「介護」 "Nursing Care" <input type="checkbox"/> V「特定技能(1号)」 "Specified Skilled Worker (i)" <input type="checkbox"/> Y「技能実習(1号)」 "Technical Intern Training (i)" <input type="checkbox"/> R「特定活動(研究活動等家族)」 "Designated Activities (Dependent of Researcher or IT engineer of a designated org)" <input type="checkbox"/> T「日本人の配偶者等」 "Spouse or Child of Japanese National" <input type="checkbox"/> 「高度専門職(1号イ)」 "Highly Skilled Professional(i)(a)" <input type="checkbox"/> J「教育」 "Instructor" <input type="checkbox"/> L「研究(転勤)」 "Researcher (Transferee)" <input type="checkbox"/> N「技能」 "Skilled Labor" <input type="checkbox"/> V「特定技能(2号)」 "Specified Skilled Worker (ii)" <input type="checkbox"/> Y「技能実習(2号)」 "Technical Intern Training (ii)" <input type="checkbox"/> R「特定活動(EPA家族)」 "Designated Activities(Dependent of EPA)" <input type="checkbox"/> T「永住者の配偶者等」 "Spouse or Child of Permanent Resident" <input type="checkbox"/> J「芸術」 "Artist" <input type="checkbox"/> M「経営・管理」 "Business Manager" <input type="checkbox"/> N「研究」 "Researcher" <input type="checkbox"/> N「特定活動(本邦大学卒業生)」 "Designated Activities (Graduate from a university in Japan)" <input type="checkbox"/> O「興行」 "Entertainer" <input type="checkbox"/> R「特定活動(本邦大卒者家族)」 "Designated Activities(Dependent of Graduate from a university in Japan)" <input type="checkbox"/> T「定住者」 "Long Term Resident" <input type="checkbox"/> J「文化活動」 "Cultural Activities" <input type="checkbox"/> N「技術・人文知識・国際業務」 "Engineer / Specialist in Humanities / International Services" <input type="checkbox"/> Y「技能実習(3号)」 "Technical Intern Training (iii)" <input type="checkbox"/> R「特定活動(本邦大卒者)」 "Designated Activities(Dependent of Graduate from a university in Japan)" <input type="checkbox"/> U「その他」 "Others" <input type="checkbox"/> K「宗教」 "Religious Activities" <input type="checkbox"/> L「報道」 "Journalist" <input type="checkbox"/> P「留学」 "Student" <input type="checkbox"/> Q「研修」 "Trainee" <input type="checkbox"/> R「家族滞在」 "Dependent"														
12 入国予定年月日 Date of entry	2021	年 Year	10	月 Month	14	日 Day	13 上陸予定港 Port of entry				Narita Airport(or Haneda Airport)				
14 滞在予定期間 Intended length of stay	1 year(or 6months)														
15 同伴者の有無 Accompanying persons, if any	有・無 Yes / No														
16 査証申請予定地 Intended place to apply for visa	Tokyo, JAPAN														
17 過去の出入国歴 Past entry into / departure from Japan	有・無 Yes / No														
(上記で「有」を選択した場合) (Fill in the followings when the answer is "Yes")	回数 time(s)	直近の出入国歴 The latest entry from	yyyy	年 Year	mm	月 Month	dd	日 Day	から to	yyyy	年 Year	mm	月 Month	dd	日 Day
18 犯罪を理由とする処分を受けたことの有無 Criminal record (in Japan / overseas)	有(具体的内容) Yes (Detail): _____) 無 No														
19 退去強制又は出国命令による出国の有無 Departure by deportation / departure order	有・無 Yes / No														
(上記で「有」を選択した場合) (Fill in the followings when the answer is "Yes")	回数 time(s)	直近の送還歴 The latest departure by deportation	_____	年 Year	_____	月 Month	_____	日 Day							
20 在日親族(父・母・配偶者・子・兄弟姉妹など)及び同居者 Family in Japan (Father, Mother, Spouse, Son, Daughter, Brother, Sister or others) or co-residents	有(「有」の場合は、以下の欄に在日親族及び同居者を記入してください。)・無 Yes (If yes, please fill in your family members in Japan and co-residents in the following column) / No														

【No.8】Please fill in your home address in your country in details.

【No.16】Please fill in the city and country where you intend to apply for your visa (where the Japanese Embassy/Consulate) is located in your

【No.20】If you don't have any, please write "None" here.

※ 3について、有効な旅券を所持する場合は、旅券の身分事項ページのとおりに記載してください。
Regarding item 3, if you possess your valid passport, please fill in your name as shown in the passport.
20については、記載欄が不足する場合は別紙に記入して添付すること。なお、「研修」、「技能実習」に係る申請の場合は、「在日親族」のみ記載してください。
Regarding item 20, if there is not enough space in the given columns to write in all of your family in Japan, fill in and attach a separate sheet.
In addition, take note that you are only required to fill in your family members in Japan for applications pertaining to "Trainee" or "Technical Intern Training".

(注) 裏面参照の上、申請に必要な書類を作成して下さい。 Note : Please fill in forms required for application. (See notes on reverse side.)

(このシートは提出する必要はありません。There is no need to submit this sheet.)

申請人等作成用2から4, 所属機関等作成用等1から5は, 入国目的に従って, 次の様式を使用してください。
Select type of form which corresponds to the purpose of entry in Japan.

	入国目的 Purpose of entry	例 Example	使用する申請書 Type of form									
			申請人等作成用 For applicants				所属機関等作成用等 For organization					
			1	2	3	4	1	2	3	4	5	
1	大学等において高度の専門的な能力を有する人材として研究, 研究の指導又は教育に従事すること(※) Activities of highly skilled professionals who engage in research, research guidance or education at colleges (※) 大学等における研究の指導又は教育等 Activities for research, research guidance or education at colleges 中学校, 高等学校等における語学教育等 Activities to engage in language instruction at junior high schools and high schools, etc.	大学教授 Professor	○	I	-	-	I	-	-	-	-	
2	収入を伴う芸術上の活動 Activities for the arts that provide an income 収入を伴わない学術・芸術上の活動又は日本特有の文化・技芸の研究・修得 Academic or artistic activities that provide no income, or activities for the purpose of pursuing learning and acquiring Japanese culture or arts	作曲家, 写真家 Composer, Photographer 茶道, 柔道を修得しようとする者 Study tea ceremony, judo	○	J	J	-	J	-	-	-	-	
3	外国の宗教団体から派遣されて行う布教活動 Religious activities conducted by foreign religious workers dispatched by foreign religious organizations	司教, 宣教師 Bishop, Missionary	○	K	-	-	K	-	-	-	-	
4	外国の報道機関との契約に基づく報道上の活動 Journalistic activities conducted on the basis of a contract with a foreign press organization 日本にある事業所に期間を定めて転勤して研究活動に従事すること Activities of research who have been transferred to a business office in Japan for a limited period of time 日本にある事業所に期間を定めて転勤して高度の専門的な能力を有する人材として自然科学又は人文科学の分野の専門的技術又は知識を必要とする業務に従事すること(※) Activities of highly skilled professionals who have been transferred to a business office in Japan for a limited period of time and who are to engage in services which require knowledge pertinent to the field of natural science or human science (※) 日本にある事業所に期間を定めて転勤して専門的技術等を必要とする業務に従事すること Activities of specialists who have been transferred to a business office in Japan for a limited period of time	新聞記者, 報道カメラマン Journalist, News photographer 外資系企業の研究者 Researcher assigned to a foreign firm 外資系企業の駐在員 Employee assigned to a foreign firm	○	L	-	-	L	L	-	-	-	
5	高度の専門的な能力を有する人材として事業の経営又は管理に従事すること(※) Activities of highly skilled professionals who operate or manage business (※) 事業の経営又は管理 Operation or management of business	企業の社長, 取締役, 部長 President, director, division head of a company	○	M	-	-	M	M	-	-	-	
6	高度の専門的な能力を有する人材として研究, 研究の指導又は教育に従事すること(1に該当する場合を除く。)(※) Activities of highly skilled professionals who engage in research, research guidance or education at colleges (Except in cases falling under 1) (※) 契約に基づき収入を伴う研究を行う活動 Activities to engage in research that provide income 高度の専門的な能力を有する人材として自然科学又は人文科学の分野の専門的技術又は知識を必要とする業務に従事すること(4に該当する場合を除く。)(※) Activities of highly skilled professionals who engage in services which require knowledge pertinent to the field of natural science or human science (Except in cases falling under 4) (※) 自然科学若しくは人文科学の分野の専門的技術若しくは知識を必要とする業務又は外国の文化に基盤を有する思考等を必要とする業務に従事すること Activities to engage in services which require knowledge pertinent to the field of natural science or human science or to engage in services which require specific ways of thinking or sensitivity acquired through experience of foreign culture 介護又は介護の指導を行う業務に従事すること Activities to engage in nursing care or teaching nursing care 熟練した技能を要する業務に従事すること Activities to engage in services which require skills belonging to special fields 特定の研究活動, 研究事業活動, 情報処理活動 Designated activities to engage in research, business related to research or information-processing-related services 本邦の大学・大学院で修得した知識及び高い日本語能力を活用した業務に従事すること Activities to engage in services using knowledge acquired at a university or a master's program in Japan and advanced Japanese language skills	政府関係機関, 企業の研究者 Researcher of a government body or company 機械工学等の技術者, マーケティング業務従事者 Engineer of mechanical engineering, Marketing specialist 介護福祉士 Certified care worker 外国料理の調理師, スポーツ指導者 Foreign cuisine chef, Sport's instructor 指定された機関の研究者・情報処理技術者 Researcher or Information-technology engineer of a designated organization 高い日本語能力を持つ本邦大学卒業生 Graduate from a university or a master's program in Japan who has advanced Japanese language skill.	○	N	-	-	N	N	N	N	-	
7	特定技能雇用契約に基づいて相当程度の知識又は経験を必要とする技能を要する業務に従事すること Engaging in work requiring skills which need considerable knowledge or experience based on an employment contract for specified skilled workers 特定技能雇用契約に基づいて熟練した技能を要する業務に従事すること Engaging in work requiring proficient skills based on an employment contract for specified skilled workers	特定技能外国人 Specified skilled worker	○	V	V	-	V	V	V	V	V	
8	興行 Entertainment	歌手, モデル Singer, Model	○	O	O	O	-	-	-	-	-	
9	技能実習 Technical intern training	技能実習生 Technical intern trainee	○	Y	-	-	Y	-	-	-	-	
10	勉強 Study	留学生 Student	○	P	P	-	P	P	-	-	-	
11	研修 Training	実務研修を行わない研修生, 公的研修を行う研修生 Trainees not including in the on-the-job training, trainees who participate in public training	○	Q	-	-	Q	Q	Q	-	-	
12	商用・就職を目的とする者, 文化活動又は留学の在留資格を有する者の扶養を受けること Dependent who lives together with their supporter 特定の研究活動等を行う者の扶養を受けること Dependent who intends to live together with their supporter whose status is Designated Activities to engage in research, business related to research or information-processing-related services EPA看護師又は介護福祉士としての活動を行う者の扶養を受けること Dependent who intends to live together with their supporter whose status is Designated Activities (Nurse and Certified Careworker under EPA) 本邦大学卒業生としての活動を行う者の扶養を受けること Dependent who intends to live together with their supporter whose status is Designated Activities (Graduate from a university or master's program in Japan)		○	R	-	-	R	-	-	-	-	
13	日本人, 永住者等との婚姻関係, 親子関係等に基づく本邦での居住 Spouse or child of Japanese national, Permanent resident, etc.	日本人の配偶者 Spouse of Japanese national	○	T	T	-	-	-	-	-	-	
14	上記以外の目的(1) Other purpose (1) 上記以外の目的(2) Other purpose (2)	外交, 公用, 弁護士, 公認会計士, 医師, 家事使用人, ワーキング・ホリデー, アマチュアスポーツ選手, インターンシップ, 日系四世 Diplomat, Official, Lawyer, Public accountant, Doctor, Housekeeper, Working holiday, Amateur athlete, Internship, Fourth-generation foreign national of Japanese descent 医療活動, 起業活動 Medical activities, entrepreneurial activities	○	U	U	U	U	U	U	-	-	

(※)については, 申請人が本邦において行おうとする活動に応じて, J, K, O又はUの申請書を使用しても差し支えありません。

For (※), it is also possible to use forms J, K, O and U in accordance with the activities in which the applicant is to engage while residing in Japan.

1 申請書に事実と異なる記載をしたことが判明した場合には, 不利益な扱いを受けることがあります。

In case of to be found that you have misrepresented the facts in an application, you will be unfavorably treated in the process.

2 所定の欄に記載することができないときは, 別紙に記載の上, これを添付してください。

When the space provided is not sufficient for your answer, write on a separate piece of paper and attach it to the application.

3 用紙の大きさは, 日本産業規格A4としてください。

All parts of this application must be on JIS size A 4 Paper (210mm×297 mm).

4 在留資格認定証明書交付申請を行うことができる代理人については, 法務省令に定められており, 具体的には本邦への入国を希望する外国人を受け入れる機関の職員や,

当該外国人の本邦に居住する親族等がこれにあたります。

As provided for in a Ministry of Justice Ordinance, a proxy is able to apply for the certificate of eligibility, such as an employee belonging to the organization which will employ or invite the applicant or a relative, etc. of the applicant who lives in Japan.

5 公私の機関又は個人との契約に基づかずして在留資格「芸術」の活動を行う場合, フリーランスで在留資格「報道」の活動を行う場合は, 所属機関等作成用は申請人が作成してください。

When engaging in the activities of "Artist" not based on a contract with a public or private organization in Japan or engaging in the activities of "Journalist" as a freelancer, the applicant him/herself must fill out the application form for the organization.

6 入国目的がワーキング・ホリデーの場合は, 所属機関等作成用の提出は不要です。

When the purpose of entry is a working holiday, there is no need to submit the application form for the organization.

7 次に掲げる方が本人又は法第7条の2第2項に規定する代理人に代わって申請の手続きを行うことができます。

The following persons may complete the application procedure in lieu of the applicant or the authorized representative prescribed in Paragraph 2 of Article 7-2 of the Immigration Control and Refugee Recognition Act.

(1) 公益法人の職員で地方出入国在留管理局長が適当と認めるもの

A member of a public interest corporation whom the director of the regional immigration services bureau deems to be appropriate.

(2) 弁護士又は行政書士で所属する弁護士会又は行政書士会を経由してその所在地を管轄する地方出入国在留管理局長に届け出たもの

An attorney or administrative scrivener who has given notification, via the bar association or administrative scriveners' association to which he or she belongs, to the director of the regional immigration services bureau

which has jurisdiction over the area where such bar association or administrative scriveners' association is located.

(3) 本人の法定代理人

A legal representative of the applicant.

(このシートは提出する必要はありません。There is no need to submit this sheet.)

21 通学先 Place of study
 (1)名称 国立大学法人 宇都宮大学
 Name of school
 (2)所在地 栃木県宇都宮市峰町350
 Address
 (3)電話番号 028-649-8167
 Telephone No.

22 修学年数 (小学校～最終学歴) XX 年
 Total period of education (from elementary school to last institution of education) Years

23 最終学歴 (又は在学中の学校) Education (last school or institution) or present school
 (1)在籍状況 卒業 在学中 休学中 中退
 Registered enrollment Graduated In school Temporary absence Withdrawal
 大学院 (博士) 大学院 (修士) 大学 短期大学 専門学校
 Doctor Master Bachelor Junior college College of technology
 高等学校 中学校 小学校 その他 ()
 Senior high school Junior high school Elementary school Others
 (2)学校名 XX University
 Name of the school
 (3)卒業又は卒業見込み年月 yyyy 年 mm 月
 Date of graduation or expected graduation Year Month

24 日本語能力 (専修学校又は各種学校において日本語教育以外の教育を受ける場合に記入)
 Japanese language ability (Fill in the followings when the applicant plans to study at advanced vocational school or vocational school (except Japanese language))
 試験による証明 Proof based on a Japanese language test
 (1)試験名 Japanese-Language Proficiency Test
 Name of the test
 (2)級又は点数 N2
 Attained level or score
 日本語教育を受けた教育機関及び期間 Organization and period to have received Japanese language education
 機関名 XX University
 Organization
 期間: yyyy 年 mm 月 から yyyy 年 mm 月 まで
 Period from Year Month to Year Month
 その他
 Others
 【No.25】Do not fill in.

25 日本語学習歴 (高等学校において教育を受ける場合に記入)
 Japanese education history (Fill in the followings when the applicant plans to study in high school)
 日本語の教育又は日本語による教育を受けた教育機関及び期間
 Organization and period to have received Japanese language education / received education by Japanese language
 機関名
 Organization
 期間: 年 月 から 年 月 まで
 Period from Year Month to Year Month
 【No.26】(1)~(5)Check one or more methods and write each amount (PER MONTH).

26 滞在費の支弁方法 Method of support to pay for living expenses
 (1)支弁方法及び月平均支弁額 Method of support and an amount of support per month (average)
 本人負担 円 80000 円
 Self Yen Supporter living abroad Yen
 在日経費支弁者負担 円
 Supporter in Japan Yen
 その他 円
 Others Yen
 【No.26】Minimum required amount is about 50,000 Yen.
 (2)送金・携行等の別 Remittances from abroad or carrying cash
 外国からの携行 円 80000 円
 Carrying from abroad Yen Remittances from abroad Yen
 (携行者) Name of the individual carrying cash
 【No.26】The Supporter must be the same as the person defraying expenses on the Affidavit for Sponsorship and the balance certificate.
 (3)経費支弁者 (複数人いる場合は全員記入) Supporter (If there is more than one, give information for all)
 ①氏名 SATO, HANAKO
 Name
 ②住所 1-2-3 XX Street, City, Country
 Address
 ③職業 (勤務先の名称) Director, XX Co., Ltd
 Occupation (place of employment)
 ④年収 5000000 円
 Annual income Yen
 電話番号 XXXX-XXXX-XXXX
 Telephone No.
 電話番号 XXXX-XXXX-XXXX
 Telephone No.

- (4) 申請人との関係 (上記(1)で在外経費支弁者負担又は在日経費支弁者負担を選択した場合に記入)
 Relationship with the applicant (Check one of the followings when your answer to the question 26(1) is supporter living abroad or Japan)
- 夫 妻 父 母 祖父 祖母 養父 養母
 Husband Wife Father Mother Grandfather Grandmother Foster father Foster mother
- 兄弟姉妹 叔父(伯父)・叔母(伯母) 受入教育機関 友人・知人
 Brother / Sister Uncle / Aunt Educational institution Friend / Acquaintance
- 友人・知人の親族 取引関係者・現地企業等職員
 Relative of friend / acquaintance Business connection / Personnel of local enterprise
- 取引関係者・現地企業等職員の親族 その他 ()
 Relative of business connection / personnel of local enterprise Others

- (5) 奨学金支給機関 (上記(1)で奨学金を選択した場合に記入) ※複数選択可
 Organization which provide scholarship (Check one of the following when the answer to the question 26(1) is scholarship) * multiple answers possible
- 外国政府 日本国政府 地方公共団体
 Foreign government Japanese government Local government
- 公益社団法人又は公益財団法人 () その他 ()
 Public interest incorporated association / Public interest incorporated foundation Others

- 27 卒業後の予定 Plans after graduation
- 帰国 日本での進学
 Return to home country Enter school of higher education in Japan
- 日本での就職 その他 ()
 Find work in Japan Others

- 28 本邦における申請人の監護人(通学先が中学校又は小学校の場合に記入)
 Actual guardian in Japan (Fill in the following if the applicant is to study at a junior high school or elementary school)

(1) 氏名 Name _____

(3) 住所 Address _____

電話番号 Telephone No. _____

【No.28】Do not fill in.

- 29 申請人, 法定代理人, 法第7条の2第2項に規定する代理人
 Applicant, legal representative or the authorized representative, prescribed in Paragraph 2 of Article 7-2.

(1) 氏名 Name _____ (2) 本人との関係 Relationship with the applicant **受入大学担当職員**

(3) 住所 Address **栃木県宇都宮市峰町350**

電話番号 Telephone No. **028-649-8167** 携帯電話番号 Cellular Phone No. _____

以上の記載内容は事実と相違ありません。 I hereby declare that the statement given above is true and correct.
 申請人(代理人)の署名/申請書作成年月日 Signature of the applicant (representative) / Date of filling in this form

Do not fill in. 日 Day

注意 申請書作成後申請までに記載内容に変更が生じた場合, 申請人(代理人)が変更箇所を訂正し, 署名すること。
 Attention In cases where descriptions have changed after filling in this application form up until submission of this application, the applicant (representative) must correct the part concerned and sign their name.

※ 取次者 Agent or other authorized person

(1) 氏名 Name _____

(3) 所属 _____

Do not fill in.

1 入学する外国人の氏名
Name of the foreigner to enter school _____

2 通学先 Place of Study

(1) 学校名
Name of School _____

(2) 所在地
Address _____
電話番号
Telephone No. _____

(3) 法人名
Corporation name _____

(4) 法人番号
Corporation No. _____

(5) 授業形態
 昼間
Day class
 サテライト
Satellite
 通信
Correspondence

(6) 生活指導担当者名 (通学先が専修学校、各種学校、中学校又は小学校の場合に記入)
Name of the resident adviser in Japan (in case that the place of study is an advanced vocational school, vocational school, junior high school or elementary school) _____

(7) 学生交換計画の有無及び当該計画の策定主体
(通学先が高等学校、中学校又は小学校の場合に記入) 有・無
Yes / No
Is the applicant participating in a student exchange program? Which organization is in charge of that program?
(when the place of study is senior high school, junior high school or elementary school)

国又は地方公共団体の機関 独立行政法人 国立大学法人 学校法人
National or local government Incorporated administrative agency National university corporation Educational foundation

公益社団法人又は公益財団法人 その他 ()
Public interest incorporated association or public interest incorporated foundation Others

3 入学年月日 年 月 日
Date of entrance Year Month Day

4 週間授業時間(予定を含む。) 時間
Lesson hours per week(including scheduled lessons) hours

5 在籍区分 Registration

大学院 (博士) 大学院 (修士)
Doctor Master

大学院 (研究生/専ら聴講によらない) 大学院 (研究生/専ら聴講による)
Graduate school (Research student / not study through auditing courses exclusively) Graduate school (Research student / study through auditing courses exclusively)

大学 (学部生) 大学 (聴講生・科目等履修生) 大学 (別科生)
Undergraduate student University (Auditor elective course student) University (Japanese language course student)

大学 (研究生/専ら聴講によらない) 大学 (研究生/専ら聴講による)
University (Research student / not study through auditing courses exclusively) University (Research student / study through auditing courses exclusively)

短期大学 (学科生) 短期大学 (聴講生・科目等履修生) 短期大学 (別科生)
Junior college (Regular student) Junior college (Auditor elective course student) Junior college (Japanese language course student)

高等専門学校 専修学校 (専門課程) 専修学校 (高等課程)
Technical school Advanced vocational school (Specialized course) Advanced vocational school (Higher course)

専修学校 (一般課程) 各種学校
Advanced vocational school (General course) Miscellaneous school

日本語教育機関 (専修学校専門課程) 日本語教育機関 (専修学校一般課程)
Japanese language institution (Advanced vocational school of specialized course) Japanese language institution (Advanced vocational school of general course)

日本語教育機関 (準備教育課程) 日本語教育機関 (各種学校)
Japanese language institution (Preparatory courses) Japanese language institution (Miscellaneous school)

日本語教育機関 (その他)
Japanese language institution (Others)

高等学校 中学校 小学校 その他 ()
Senior high school Junior high school Elementary school Others

このページは作成・提出する必要はありません / You do not need to fill & submit this page

6 学部・課程 Faculty / Course

(5で大学院, 大学, 短期大学(いずれも聴講生・科目等履修生及び研究生の場合を含む)を選択した場合に記入)
(Check the following item(s) if you selected Doctor, Master, Graduate school (Research student), Undergraduate student, University (Auditor elective course student), University (Research student), Junior college (Regular student) or Junior college (Auditor elective course student) as your answer to question 5)

法学
Law

文学
Literature

語学
Linguistics

芸術学
Science of art

その他
Others(culture)

工学
Engineer

農学
Agriculture

その他
Others(natural science)

このページは作成・提出する必要はありません / You do not need to fill & submit this page

7 所属予定の研究室
Research room

(question 5)

(1)研究室
Name of research room

(2)指導教員氏名
Name of mentoring professor

8 専門課程名称 (5で高等専門学校～各種学校を選択した場合に記入)

Name of specialized course (Check the following item(s) if you selected "Technical school" through to "Miscellaneous school" as your answer to question 5)

工業
Engineering

農業
Agriculture

医療・衛生
Medical services / Hygienics

教育・社会福祉
Education / Social welfare

法律
Law

商業実務
Practical commercial business

服飾・家政
Dress design / Home economics

文化・教養
Culture / Education

その他 ()
Others

9 仲介業者又は仲介者 (5で日本語教育機関を選択した場合に記入)

Name of intermediary agency or person (Fill in the following item(s) if you selected Japanese language institution as your answer to question 5)

(1)名称
Name

(2)本国政府による登録番号(ベトナムの場合に記入)

Registration number issued by the government (Fill in the following item if the applicant is a Vietnamese national)

10 卒業までの年月(予定) Scheduled period of education until graduation

年 月

(交換留学生の場合, 交換留学受入満了までの年月)

Year(s) Month(s)

(If the applicant is an exchange student, fill in the scheduled period of education until the end of the exchange)

以上の記載内容は事実と相違ありません。

I hereby declare that the statement given above is true and correct.

通学先又は所属機関名, 代表者氏名の記名及び押印 / 申請書作成年月日

Name of the place of study or organization and representative, and official seal of the organization / Date of filling in this form

印 年 月 日
Seal Year Month Day

注意 Attention

申請書作成後申請までに記載内容に変更が生じた場合, 所属機関等が変更箇所を訂正し, 押印すること。

In cases where descriptions have changed after filling in this application form up until submission of this application, the organization must correct the part concerned and press its seal on the correction.